

-A-Tempo Verlag s.r.o. Slovakia, so sídlom Jakubovo nám.12, 811 09 Bratislava
IČO: 35806532
IČ DPH: 2021561916
zastúpená: Ing. Peter Horák, konateľ

Zapísaná: v Obchodnom registri vedenom OS BA I., oddiel Sro, vložka 23540/B
(ďalej len „poskytovateľ“)

a

Slovenské národné divadlo, so sídlom Pribinova 17, 819 01 Bratislava
IČO: 00164763
IČ DPH: SK2020829954
zastúpený: Ing. Vladimír Antala, generálny riaditeľ
Mgr. Rastislav Štúr, riaditeľ Opery

(ďalej len „nadbúdateľ“)

sa dohodli na nasledujúcej

LICENČNEJ ZMLUVE č. Z -735/O/2019
(ďalej len Zmluva)

§ 1

PREDMET ZMLUVY

- 1.1 Poskytovateľ je na základe svojej zmluvy so SONY Music Entertainment oprávnený poskytnúť licenciu k nahrávke skladby:

„The James Bond Theme“
autori: **Monty Norman, John Barry**
použitý čas: 30 sek.
(ďalej len „Skladba“),

a oprávnený udeliť nadobúdateľovi súhlas na použitie Skladby v rozsahu stanovenom touto zmluvou na použitie v rozhlasovej a televíznej upútavke koncertného programu vytvorenej Nadobúdateľom.

§2

DOBA A TERITÓRIUM VYUŽÍVANIA PRÁV

- 2.1 Nadobúdateľ je na základe tejto zmluvy oprávnený využívať Skladbu od 10.7.2019 do 31.8.2019.

§3

POSKYTNUTÉ PRÁVA A ICH ROZSAH

- 3.1 Poskytovateľ touto zmluvou poskytuje nadobúdateľovi na dobu využívania a pre zmluvné teritórium nasledujúce práva:
- Právo použiť Skladbu, resp. jej hudobný motív ako súčasť zvukového záznamu v celkovej dĺžke použitia 30 sek.
- 3.2 Nadobúdateľ začne so šírením skladby ako súčasti upútavky najskôr 10.7.2019 a jeho šírenie uskutoční na svoje náklady.
- 3.3 Nadobúdateľ sa zaväzuje nepoužiť predmetnú Skladbu iným spôsobom, ako je stanovené v bode 3.1 Iné použitie predmetnej Skladby je možné výlučne s predchádzajúcim súhlasom poskytovateľa. V prípade porušenia tejto povinnosti je nadobúdateľ povinný zaplatiť poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 2.000,- EUR (dvetisíc euro) a nahradiť poskytovateľovi vzniknutú škodu.
- 3.4 Poskytnuté práva sa nevzťahujú na použitie originálnej nahrávky skladby, ale výlučne na nahrávku vytvorenú nadobúdateľom.
- 3.5 Nadobúdateľ je povinný upozorniť subjekty, prevádzajúce skladbu podľa tejto zmluvy na povinnosť vysporiadať poplatky za použitie Skladby so Slovenským ochranným zväzom autorským (SOZA).

§4

FINANČNÉ PODMIENKY

- 4.1 Nadobúdateľ sa zaväzuje uhradiť poskytovateľovi za použitie Skladby v rozsahu stanovenom touto zmluvou, čiastku: **1.000,- EUR (slovom: jedentisíc euro) plus DPH**, za práva uvedené v bode 2.1 tejto zmluvy.
- 4.2 Platba podľa bodu 4.1 sa uskutoční na základe faktúry vystavenej poskytovateľom. Poskytovateľ vystaví faktúru s termínom splatnosti 7 dní.
- 4.3 Dňom fakturácie je deň podpisu zmluvy.

§5

PLATNOSŤ ZMLUVY

- 5.1 Táto zmluva sa uzatvára s platnosťou od 10.7.2019 a je uzavretá na obdobie podľa bodu 2.1 tejto zmluvy, s výnimkou ods. 6.4, ktorý platí aj po ukončení tejto zmluvy. V prípade, že niektorý z účastníkov zmluvy zistí porušenie zmluvných podmienok zo strany druhého účastníka, oznámi mu toto písomnou formou a stanoví mu lehotu na nápravu.
- 5.2 Pokiaľ účastník, ktorý zmluvu porušil, neplní ani po upozornení druhým účastníkom zmluvy svoje povinnosti, je druhá strana oprávnená postúpiť vec k vyriešeniu príslušnému súdnemu orgánu a v prípade, že pôjde o závažné porušenie zmluvy, túto zmluvu vypovedať, alebo od nej odstúpiť. Zánikom zmluvy nezaniká nárok jej účastníkov na náhradu škody.
- 5.3 Táto zmluva je platná odo dňa jej podpísania zmluvnými stranami, podlieha povinnému zverejňovaniu v zmysle zákona NR SR č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov a účinná je dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.

§ 6
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 6.1 Zmluva je vyhotovená v troch exemplároch, ktoré všetky majú silu originálu, a z ktorých 2 vyhotovenia obdrží nadobúdateľ. Všetky zmeny alebo doplnky tejto zmluvy musia byť uskutočnené písomnou formou a so súhlasom oboch účastníkov zmluvy.
- 6.2 Právne vzťahy založené touto zmluvou sa riadia Obchodným zákonníkom, pokiaľ nepodliehajú režimu autorského zákona.
- 6.3 Účastníci zmluvy sa dohodli, že všetky spory z tejto zmluvy budú riešené predovšetkým formou dohody zmluvných strán. V prípade ich súdneho prejednávania budú prejednávané pred súdom vecne a miestne príslušnom poskytovateľovi.
- 6.4 Všetky informácie, ktoré účastníci zmluvy získajú pri plnení tejto zmluvy, a ktoré nie sú účastníckou firmou zverejňované, sú informáciami dôvernými a účastníci zmluvy ich nesmú postúpiť tretím osobám.
- 6.5 Pokiaľ príde ku zmene všeobecne záväzných predpisov, bude príslušné ustanovenie tejto zmluvy, ktorého sa zmena týka, upravené v súlade s touto zmenou, pričom ostatné zmluvné ustanovenia ostávajú v platnosti, pokiaľ by z dohody účastníkov zmluvy, alebo z povahy zmeny nevyplývalo niečo iné.

V Bratislave,
dňa

V Bratislave,
dňa

Poskytovateľ:

Nadobúdateľ:

Ing. Peter Horák - konateľ
A-Tempo Verlag s.r.o. Slovakia

Ing. Vladimír Antala, generálny riaditeľ
Slovenské národné divadlo

Mgr. Rastislav Štúr, riaditeľ Opery
Slovenské národné divadlo